

## Zawiadomienie dotyczące utworzenia niektórych kontyngentów taryfowych w ramach środka ochronnego dotyczącego stali w związku ze zmianą rozporządzenia (UE) 2020/2170

(2023/C 115/06)

31 stycznia 2019 r. Komisja Europejska („Komisja”) wprowadziła ostateczne środki ochronne wobec niektórych wyrobów ze stali („rozporządzenie w sprawie ostatecznych środków ochronnych”) <sup>(1)</sup>.

27 lutego 2023 r. Komisja przedłożyła Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek dotyczący zmiany rozporządzenia (UE) 2020/2170 w odniesieniu do stosowania unijnych kontyngentów taryfowych i innych kontyngentów przywozowych w odniesieniu do niektórych wyrobów przemieszczanych do Irlandii Północnej <sup>(2)</sup>. Wniosek przewiduje dopuszczenie stosowania odpowiednich unijnych kontyngentów taryfowych w odniesieniu do niektórych wyrobów stalowych pochodzących ze Zjednoczonego Królestwa i wysyłanych bezpośrednio z innych części Zjednoczonego Królestwa do Irlandii Północnej w przypadku ich przemieszczania do Irlandii Północnej. W przypadku przyjęcia tego wniosku należałoby zmienić środek ochronny dotyczący stali poprzez utworzenie specjalnych kontyngentów taryfowych w odniesieniu do przemieszczeń niektórych kategorii wyrobów ze stali objętych wnioskiem, pochodzących ze Zjednoczonego Królestwa i wysyłanych bezpośrednio z innych części Zjednoczonego Królestwa do Irlandii Północnej.

### 1 Zakres produktu

Zmiana środka ochronnego dotyczącego stali dotyczy tylko dwóch kategorii produktów: Blachy quarto ze stali niestopowej i pozostałej stali stopowej <sup>(3)</sup> (kategoria 7) oraz kątowniki, kształtowniki i profile z żeliwa lub stali niestopowej <sup>(4)</sup> (kategoria 17).

### 2 Zakres postępowania

Zakres niniejszego postępowania ogranicza się do utworzenia dwóch specjalnych kontyngentów taryfowych na przemieszczenia produktów z kategorii 7 i 17 pochodzących ze Zjednoczonego Królestwa i wysyłanych bezpośrednio z innych części Zjednoczonego Królestwa do Irlandii Północnej.

### 3 Metodyka

Komisja uważa, że najważniejsza metodyka obliczania wielkości tych nowych kontyngentów taryfowych powinna być następująca:

- wykorzystanie danych statystycznych dostępnych <sup>(5)</sup> za okres od 1 stycznia 2021 r. do 30 czerwca 2022 r.;
- obliczenie na ich podstawie danych w ujęciu rocznym w celu uzyskania wielkości, która stanowiłaby kontyngent taryfowy na dany rok;
- przydzielanie wielkości kwartalnych proporcjonalnie do liczby dni w poszczególnych kwartałach.

W świetle powyższej metodyki załącznik I do niniejszego zawiadomienia zawiera otrzymane wielkości kontyngentu taryfowego w podziale na kategorie produktu i pochodzenie produktu w ujęciu rocznym.

Proponowany kontyngent taryfowy nie wpływa w żaden sposób na wielkości istniejących globalnych kontyngentów taryfowych w obu kategoriach ani na stosowanie tych kontyngentów.

#### 3.1 Oświadczenia pisemne

Komisja zwraca się do zainteresowanych stron o przedstawienie uwag wyłącznie na temat proponowanych nowych kontyngentów taryfowych wynikających z dostosowania. Zakres uwag powinien ograniczać się do metodyki zastosowanej w celu dostosowania kontyngentów taryfowych.

Wszelkie oświadczenia i dowody je potwierdzające muszą wpłynąć do Komisji w terminie **10 dni** od daty opublikowania niniejszego zawiadomienia w *Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej*.

<sup>(1)</sup> Rozporządzenie wykonawcze Komisji (UE) 2019/159 z dnia 31 stycznia 2019 r. nakładające ostateczne środki ochronne w odniesieniu do przywozu niektórych wyrobów ze stali; Dz.U. L 31 z 1.2.2019, s. 27.

<sup>(2)</sup> COM(2023) 125 final 2023/0063 (COD), 27.2.2023.

<sup>(3)</sup> Kody CN: 7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00.

<sup>(4)</sup> Kody CN: 7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90.

<sup>(5)</sup> Dane dostępne z systemu teleinformatycznego ustanowionego na podstawie art. 55 i 56 rozporządzenia wykonawczego Komisji (UE) 2015/2447 z dnia 24 listopada 2015 r.

### 3.2 Przekazywanie informacji oraz przedłużenie terminów określonych w niniejszym zawiadomieniu

Co do zasady zainteresowane strony mogą przekazywać informacje wyłącznie w terminach określonych w niniejszym zawiadomieniu. O przedłużeniu terminów przewidzianych w niniejszym zawiadomieniu można zwracać się wyłącznie w wyjątkowych okolicznościach, a terminy te mogą zostać przedłużone tylko w należycie uzasadnionych przypadkach. Należycie uzasadnione wyjątkowe przedłużenie terminu składania oświadczeń jest zasadniczo ograniczone do **trzech dodatkowych dni**.

### 3.3 Instrukcje dotyczące składania oświadczeń pisemnych

Aby zapewnić spójność między oświadczeniami oraz ich szybkie rozpatrywanie i szybką ocenę, Komisja opracowała **formularz, z którego strony muszą korzystać przy składaniu uwag**. Formularz ten dostępny jest w załączniku II do niniejszego zawiadomienia.

Informacje przekazywane Komisji dla celów postępowania w sprawie ochrony handlu muszą być wolne od praw autorskich. Przed przekazaniem Komisji informacji lub danych, które są objęte prawami autorskimi osób trzecich, zainteresowane strony muszą zwrócić się do podmiotu praw autorskich o udzielenie specjalnego zezwolenia wyraźnie umożliwiającego: a) wykorzystanie przez Komisję tych informacji i danych do celów danego postępowania dotyczącego ochrony handlu oraz b) udostępnienie tych informacji i danych zainteresowanym stronom danego dochodzenia w formie umożliwiającej im wykonywanie ich prawa do obrony.

Wszystkie pisemne oświadczenia dostarczone przez zainteresowane strony, w odniesieniu do których wnioskuje się o traktowanie na zasadzie poufności, należy oznakować „Limited” <sup>(6)</sup>. Strony przysyłające informacje w toku niniejszego dochodzenia są proszone o uzasadnienie wniosku o traktowanie na zasadzie poufności.

Zgodnie z art. 8 rozporządzenia (UE) 2015/478 <sup>(7)</sup> i art. 5 rozporządzenia (UE) 2015/755 <sup>(8)</sup> zainteresowane strony przedstawiające informacje oznakowane „Limited” powinny przedłożyć ich streszczenia bez klauzuli poufności, oznakowane „For inspection by interested parties”. Streszczenia te powinny być wystarczająco szczegółowe do prawidłowego zrozumienia istoty informacji przekazanych z klauzulą poufności i muszą wpłynąć do Komisji w tym samym czasie co wersja oznakowana „Limited”.

Jeżeli strona przekazująca poufne informacje nie wskaże odpowiedniego powodu wniosku o traktowanie na zasadzie poufności lub nie dostarczy streszczenia informacji bez klauzuli poufności w wymaganym formacie i o wymaganej jakości, Komisja może nie uwzględnić takich informacji, chyba że można wykazać w sposób zadowalający z właściwych źródeł, że informacje te są poprawne.

Zainteresowane strony proszone są o przesłanie wszystkich oświadczeń i wniosków – w tym zeskanowanych pełnomocnictw – za pośrednictwem platformy TRON.tdi (<https://tron.trade.ec.europa.eu/tron/TDI>). Komunikując się za pośrednictwem platformy TRON.tdi lub poczty elektronicznej, zainteresowane strony wyrażają akceptację zasad dotyczących oświadczeń w formie elektronicznej, które zostały zawarte w dokumencie zatytułowanym „**CORRESPONDENCE WITH THE EUROPEAN COMMISSION IN TRADE DEFENCE CASES**” („Korespondencja z Komisją Europejską w sprawach dotyczących ochrony handlu”), opublikowanym na stronie internetowej Dyrekcji Generalnej ds. Handlu pod adresem: [http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2011/june/tradoc\\_148003.pdf](http://trade.ec.europa.eu/doclib/docs/2011/june/tradoc_148003.pdf)

Zainteresowane strony muszą podać swoją nazwę, adres, numer telefonu i aktualny adres poczty elektronicznej, a także upewnić się, że podany adres poczty elektronicznej funkcjonuje jako oficjalny adres służbowy, a pocztę elektroniczną sprawdza się codziennie. Po otrzymaniu danych kontaktowych Komisja będzie kontaktowała się z zainteresowanymi stronami wyłącznie za pośrednictwem platformy TRON.tdi lub poczty elektronicznej, chyba że strony te wyraźnie zwrócą się o przesyłanie im przez Komisję wszystkich dokumentów za pomocą innego środka komunikacji, a także z wyjątkiem sytuacji, w której charakter przesyłanego dokumentu wymagać będzie zastosowania listu poleconego. Dodatkowe zasady i informacje dotyczące korespondencji z Komisją, w tym zasady składania oświadczeń za pomocą platformy TRON.tdi, zawarto w wyżej wspomnianych instrukcjach dotyczących komunikacji z zainteresowanymi stronami.

Adres Komisji do celów korespondencji:

European Commission  
Directorate-General for Trade  
Directorate G, unit G5  
Office: CHAR 03/66  
1049 Bruxelles/Brussel  
BELGIQUE/BELGIË

<sup>(6)</sup> Dokument oznakowany „Limited” jest uważany za dokument poufny zgodnie z art. 8 rozporządzenia (UE) 2015/478, art. 5 rozporządzenia (UE) 2015/755 oraz art. 3.2 Porozumienia WTO w sprawie środków ochronnych. Jest on także dokumentem chronionym zgodnie z art. 4 rozporządzenia (WE) nr 1049/2001 Parlamentu Europejskiego i Rady (Dz.U. L 145 z 31.5.2001, s. 43).

<sup>(7)</sup> Dz.U. L 83 z 27.3.2015, s. 16.

<sup>(8)</sup> Dz.U. L 123 z 19.5.2015, s. 33.

TRON.tdi: <https://webgate.ec.europa.eu/tron/tdi>

Adres e-mail: [TRADE-SAFE009-REVIEW@ec.europa.eu](mailto:TRADE-SAFE009-REVIEW@ec.europa.eu)

#### 4 Harmonogram

Jeżeli współprawodawcy przyjmą wniosek dotyczący zmiany rozporządzenia w sprawie kontyngentów taryfowych, zmiana unijnego rozporządzenia w sprawie środków ochronnych dotyczących stali wejdzie w życie jak najszybciej po tym przyjęciu.

#### 5 Rzecznik praw stron

Rzecznik praw stron pośredniczy w kontaktach między zainteresowanymi stronami i służbami Komisji prowadzącymi dochodzenie. Rzecznik praw stron rozpatruje wnioski o dostęp do akt, spory dotyczące poufności dokumentów, wnioski o przedłużenie terminów i wszelkie inne wnioski dotyczące prawa do obrony zainteresowanych stron i osób trzecich, jakie mogą się pojawić w toku postępowania.

Zainteresowane strony mogą wystąpić o interwencję rzecznika praw stron. Co do zasady te interwencje powinny ograniczać się do kwestii, które pojawiły się w trakcie obecnego postępowania.

Wniosek o interwencję rzecznika praw stron należy sporządzić na piśmie, podając uzasadnienie. Rzecznik praw stron zbada uzasadnienie takich wniosków, uwzględniając należyty interes dobrej administracji i terminowe zakończenie dochodzenia.

Dodatkowe informacje i dane kontaktowe zainteresowane strony mogą uzyskać na stronach internetowych DG ds. Handlu dotyczących rzecznika praw stron: <http://ec.europa.eu/trade/trade-policy-and-you/contacts/hearing-officer/>

#### 6 Przetwarzanie danych osobowych

Wszelkie dane osobowe zgromadzone podczas dochodzenia będą przetwarzane zgodnie z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1725<sup>(9)</sup>.

Nota na temat ochrony danych, za pośrednictwem której informuje się wszystkie osoby fizyczne o przetwarzaniu danych osobowych w ramach działań Komisji w zakresie ochrony handlu, jest dostępna na stronie internetowej DG ds. Handlu: <http://trade.ec.europa.eu/doclib/html/157639.htm>

---

<sup>(9)</sup> Rozporządzenie Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2018/1725 z dnia 23 października 2018 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych przez instytucje, organy i jednostki organizacyjne Unii i swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia rozporządzenia (WE) nr 45/2001 i decyzji nr 1247/2002/WE (Dz.U. L 295 z 21.11.2018, s. 39).

## ZAŁĄCZNIKI

## Wielkości kontyngentów taryfowych

Numer produktu	Kategoria produktu	Kody CN	Przydział według kraju (w stosownych przypadkach)	Rok 6				Stawka cła dodatkowego
				Od 1.07.2023 r. do 30.09.2023 r.	Od 1.10.2023 r. do 31.12.2023 r.	Od 1.01.2024 r. do 31.03.2024 r.	Od 1.04.2024 r. do 30.06.2024 r.	
				Wielkość kontyngentu taryfowego (tony netto)				
7	Blachy quarto ze stali niestopowej i pozostałej stali stopowej	7208 51 20, 7208 51 91, 7208 51 98, 7208 52 91, 7208 90 20, 7208 90 80, 7210 90 30, 7225 40 12, 7225 40 40, 7225 40 60, 7225 99 00	Ukraina <sup>(1)</sup>	280 051,01	280 051,01	277 006,97	277 006,97	25 %
			Inne państwa	575 178,29	575 178,29	568 926,35	568 926,35	25 %
			Zjednoczone Królestwo (do Irlandii Północnej z innych części Zjednoczonego Królestwa)	5 231,58	5 231,58	5 174,72	5 174,72	25 %
17	Kątowniki, kształtowniki i profile, z żeliwa lub stali niestopowej	7216 31 10, 7216 31 90, 7216 32 11, 7216 32 19, 7216 32 91, 7216 32 99, 7216 33 10, 7216 33 90	Ukraina	31 232,21	31 232,21	30 892,73	30 892,73	25 %
			Inne państwa	67 361,21	67 361,21	66 629,03	66 629,03	25 %
			Zjednoczone Królestwo (do Irlandii Północnej z innych części Zjednoczonego Królestwa)	14 061,23	14 061,23	13 908,39	13 908,39	25 %

<sup>(1)</sup> Mimo że Ukraina jest wymieniona w załączniku, te kontyngenty krajowe o powiązaniem z nimi numerze porządkowym nie mają zastosowania w związku z rozporządzeniem Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2022/870 z dnia 30 maja 2022 r. w sprawie środków tymczasowej liberalizacji handlu będących uzupełnieniem koncesji handlowych mających zastosowanie do ukraińskich produktów na podstawie Układu o stowarzyszeniu między Unią Europejską i Europejską Wspólnotą Energii Atomowej oraz ich państwami członkowskimi, z jednej strony, a Ukrainą, z drugiej strony (Dz.U. L 152 z 3.6.2022, s. 103).

## ZAŁĄCZNIK II

## FORMULARZ DO SKŁADANIA OŚWIADCZEŃ

1. Jeżeli mają Państwo jakiegokolwiek uwagi dotyczące metodyki wyjaśnionej w sekcji 3 zawiadomienia, proszę wyjaśnić je **w ramce poniżej i na maksymalnie dwóch stronach** oraz przedstawić alternatywną metodykę. Jeżeli chcą Państwo przedstawić Komisji alternatywną metodykę obliczania wielkości kontyngentów taryfowych, proszę załączyć wynikające z niej skorygowane obliczenia **w oddzielnym pliku Excel**.
2.  Załączam osobny plik z obliczeniami w formacie Excel (w stosownych przypadkach proszę zaznaczyć pole).

A) Uzasadnienie alternatywnej metodyki:

B) Alternatywna metodyka: